



Head On East

C R O A T I A





Tartalom



HeadOnEast Croatia	2
Diakóvár – Szlavónia szívében	7
Eszék- a hedonizmus fővárosa	10
Fényűző élet Szlavónia és Baranya kastélyaiban	16
Hól nőnek a kulen kishúgai?	24
Hedonista borparadicsom	30
Szlavónia sörkínálata	39
Zöld hedonizmus	40
A lélek hedonizmusa	44
Aktív hedonizmus	46
Misztikus Szlavónia és Baranya	53
Kontakt	60



HeadOnEast Croatia

Legyél hedonista - fedezd fel a horvát kelet varázsát!

Fontolgatsz egy kézen fogó kalandot, egy váratlan utazást, amely a sarok mögül elkezdőthet, olyan élményt, amelyet több ezer mérföld körzetben sokan igyeksenek megtalálni, de sikertelenül? Ha az utazással kétségeid vannak, enged meg, hogy ismertessük meg veled a megoldásainkat! Szlavónia és Baranya egy olyan hely, amely még a legkeményebb spartait is játékos hedonistává változtat. Vagy ahogy az őseink mondanák: HeadOnEast!



▲ HEDONISTA!

„Hedonista! Utazó, aki élvezi az élet örömeit, a természetes szépségeket, a gazdag hagyományokat és szokásokat, nyílt égbolt alatti kalandokat, helyi ételeket, a pohárköszöntőt míg kellemesen elbeszélget a házigazdával, nagy mosollyal az arcán.”



Szalavónia és Baranya, ahól keznél van az élvezet

Szalavónia és Baranya felfedezetlen úticél, varázslatos természeti szépségek és az ember által ápolta tájak kombinációja. Létogatása során a fényképezőgépet nem kapcsolja ki. Itt található Európa néhány utolsó érintetlen mocsara, átláthatatlan gabonaterületei, gazdag szőlőskertjei és évszázados tölgyerdői. Eszék-Baranya megye alföldjét két nagy pannoniai folyó, a szeszélyes Dráva és a erőteljes Duna határolja. Délen a síkság Krndija, Papuk és Dilj dombjai felé emelkedik, míg északon alig észrevehetően átöleli az Erdőd-i és a Báni- hegyet, amelyek „Baranyai hegy” néven ismertek (243 m magasság miatt a becenév nem meglepő).



A szlavóniaiak és baranyaiak a legértékesebb ajándékait adják vendégeiknek—az őszinte mosolyt és a meleg fogadtatást. A kedvesség és a nagylelkűség minden találkozásba beleszövött. Az élmény terült asztallal, szabadidős programok ajánlásával és kihagyhatatlan tanácsokkal kezdődik, így megtudhatja hogy igazi ihedonistaként hogyan ismerheti meg ezt a térséget. Az itt élő házigazdák barátokká válnak és azok is maradnak. A vendégek pedig viszonzásul hamarosan beszélni kezdenek a helyi ízekről, illatokról és színekről, az egyes örömök bájosan lassú üteméről, a hagyományos és a modern dolgok csodálatos játékaról. A széles szlavón lélek és a baranyai báj Horvátország keleti részének legnagyobb értékei.



▲ BARANYAI NÉPVERSELET
► WINE & BIKE TOUR ERDŐD



Annak ellenére, hogy Szlavónia és Baranya tele van érintetlen természetes oázissal, csendes sarokkal és rusztikus környezettel, közlekedésileg nagyon jól összekötött. A régió központja, Eszék, a Horvátország többi részével és Európával autópálya, vasút és repülőtér által összekötött. Körülbelül két óra távolságra található a három nagy nemzetközi reptér - Zágrábban, Belgrádban és Budapesten. Azon kívül, Slavóniába és Baranyába megérkezhet igazi hedonista-kalandorként is- motorral, kerékpárral vagy hajóval. A Dunán hajózó krúzerok és két EuroVelo kerékpárút is a rendelkezésére áll!



▲ SLVÓN -SERÉMSÉGI PODOLAC

▼ ASZTALOS KERÁMIA MŰHELY, CSÚZA





Diakóvár – Szlavónia szívében

Ha Szlavónia szívébe a „Slavonika“ autópályán óhajt utazni, a síkságon leborgonyzó idilli kilátások nyílnak majd ön előtt, és egy végtelen horizont. Valahol, a síkság és az ég misztikus határán helyezkedett el Ivándvor. Itt, a festői tályban vágóznak a lipicai lovak, gátlástalanul élvezve a szabadságot. Amikór megnőnek a közeli Diakóváron, a nagy Állami Ménesben mutogatják pompas szépségüket. 1506-ban alapították, és ez az egyik legrégebb ménes Európában. Például 74 évvel idősebb a Lipica Ménestől, amely szintén több száz éve otthont ad ennek a csodálatos lófajtának.



A lipicai lovak „ha megérinted őket, a történelmet érinted meg“ (F. Westerman), a Diakóvári Ménesben az egész évben zajló programok nélkülözhetetlen szereplői. Hasonlóképpen, a nagy éves rendezvények fő látványosságai közé tartoznak. A fészázados hagyománnyal rendelkező Đakovački vezovi (magyarul: Diakóvári himzések) kulturális- néphagyományos rendezvény menetében a bájos lipicai lovakkal váltakoznak a számos országból érkező énekesek és táncosok.

A lovak nyerítése a hagyományos szlavón zenei formával, a vidám bećaracsal (bećarac =rövid betyár dalok) és a Gorjáni faluból érkező szépségek rituális, erőssen viszhangzó kardos tancával váltakozik. A lányokat még úgy ismerik mint „Gorjani ljeljek vagy királynők“ és egy ősi hagyomány utolsó őrzői. A hagyomány szerint tavasszal a házasságra felkészülő lányok kardokkal táncolva mutkoznak be a legényeknek. A diakóvári ünnepélyes felvonulás kihagyhatatlan része a részvevők menete a Szent Péter katedrális előtt. Ez a templom Horvátország egyik leghíresebb szakrális épülete. Hétmillió téglát építettek be a 84 méter magas Diakóvári katrdrálisba, alapzatában pedig 395 szavón tölgy oszlop áll. A neoromán épület belsejét számos híres művész freskói és szobrai díszíti, a kriptájában azonban, a 19. század Horvátország egyik leghíresebb ember sírja található- a Josipa Jurja Strossmayer puspöké.



Érdekesség: Bečarac és a tavaszi Gorjani ljeljké az UNESCO által védett immateriális kulturális örökséghez tartoznak, míg a Đakovački vezovi, mint Szlavónia, Baranya és Szerémség autentikus néphagyományának legnagyobb fesztiválja, a világ minden tájáról összehozza a néptáncsoportokat.

◀ ĐAKOVAČKI VEZOVI

▲ DIAKÓVÁR VÁROS

BEČARAC

Amikor a betlyárok az utcán énekelni hívnak, az ablakok azonnal széjjel nyílnak!

► AZ ÉVES TAVASZI LJELJÁK FELVONULÁSA



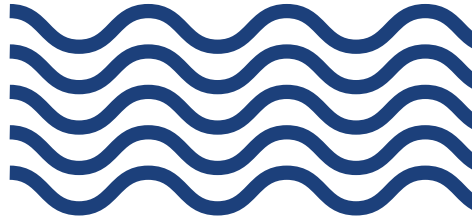


Eszék – a hedonizmus fővárosa

Elhagyjuk Diakóvárt és folytatjuk utunkat. A “Slavonika” végigvezet a tájon, amely minden évszakban új köntösbe öltözködik. Tavasszal az alföld sárgarepce virággal van kifestve, az átláthatatlan napraforgómezőkön nyáron és kora ősszel a méhek és a poszméhek vidáman játszanak. Egyértelmű, hogy az arany gabonamezők olyan motívum, amely nélkül nem hagyjuk el Horvátország ezen részét. És aztán hirtelen - a város. Eszék, Slavónia és Baranya fővárosa a gabonamezők és a Dráva folyó között terül el, nyugatról keletre nyúlik szét, sorosan kísérve a folyót. Ez egy olyan város amelyről nyugottan elmondhatjuk, hogy emberre szabott város, főleg ha családi típusnak tartja magát. Sem túl nagy, sem túl kicsi, társadalmi és kulturális eseményekkel gazdag, széles utcái miatt sellős és természeti szépségekkel van körülvéve. Számtalan létező oka van ami ezt a várost különlegessé teszi. Mihaljević Branko, a horvát költészet jelentős képviselő szavai szerint: “ Az Eszékem tele van napsütéssel, a Dráva nyugodt és csendes, számomra mindig a legszebb dal és vers marad.”

► ESZÉKI KONKATEDRÁLIS

Már az őskor óta a Pannon-síkság civilizációs hotspot volt. Az ókorban a rómaiak, majd a középkorban a szlávok és az magyarok lakták. A 16. század közepén miután a törökök meghódították Szlavóniát és Magyarország nagy részét a villág nyolcadik csodáját építeték itt fel - a Szulejman híres fahídját. Ez a híd Eszéket és a 7 kilométerre levő Dárdát kötötte össze, még hozzá mocsáron keresztül. A 17. század végén miután a osztrákok elnyomták az oszmánokat (útközben leégették a hidat), Eszéken megkezdődött egy új szakasz, az építészet fellendülése. Az erődített városközpontot, amely abban az időben három településből állt, katonai központá nyilvánították. A mocsárból 1722-ig lassan felbukkant Horvátország egyik legnagyobb erődje, a Tvrđa (magyarul: Óváros). Nyugatra tőle fekszik a Felsőváros, keletre pedig, az Alsóváros. Miután Eszék 1809-ben egyesült és megszerezte a szabad királyi város státuszát, ezek a részek a gazdasági és társadalmi fejlődés motorjává váltak. Egészen a 19.század közepéig a szlavón főváros egyben a Horvátország legnagyobb városa is.



Hogy ne hozza zavarba: a folyó mentén fekvő városoknál, mint amilyen Eszék, az „alsó” és „felső” melléknév nem a dombos és a sík terepet jelenti, hanem a város elhelyezkedését a folyó folyási irányához képest. Egyébként mindkét rész sík, így allergiás a magasságra!



► EURÓPAI SUGÁRÚT



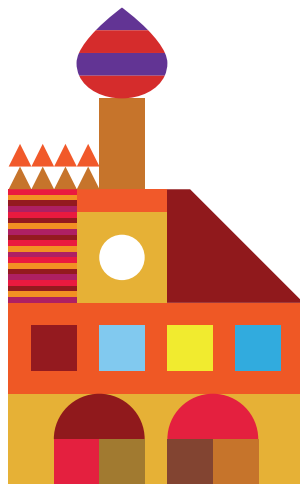
Ki nem fedezné fel egy ilyen múltú várost! Mielőtt elindul ne felejtse el, hogy fontos betartani az egyik legfontosabb horvát szokást, az pedig az, hogy minden egyes városnézés része a kávézás (vagy pedig a pálinkázás). Kávézhat a város központjában lévő kávézóknak (a Felsővárosban) vagy a romantikus óvárosi (tvrđai) kocsmákban. Az egyik közülük már 1718 óta a reggeli morcosok legjobb barátja. Tudja meg melyik az(a név kissé fenyegető, de a légkör 100% -osan barátságos;)!

A kávé után elindulhatunk. Eszék panorámáját a Szent Péter és Pál konkatedrális uralja. Valamivel fiatalabb az Diakóvár-eszéki érsegség hagyományos központjától, a Djakóvári katedrálisról. Az észéki neogótikus szépség igazából a leggazdagabban díszített, legmagasabb plébániatemplom Horvátországban. A 94 méteres magassága valószínűleg segített abban, hogy 2008-ban, pontosan 110 éve az „üzembe helyezése“ óta megkapja a konkatedrális státuszát (az igazság az, hogy szépsége miatt senki sem sejtette, hogy eddig „sima“ templom volt).



A főtéren elhelyezkedet Konkatedrálist és az Óvárost egy sugárút köti össze, de nem bármilyen sugárút. Ez a délkeleti Európa szecessziós városi paloták leghosszabb házsora amely 19. század végén és a 20. század elején épült. A paloták homlokzatait a szlávön mezőket és folyókat ábrázoló freskók díszítik, az utcára gyönyörű előkertek és kovácsolt vaskerítések nyílnak- említeni sem kell, hogy itt is az instagrammozó övezetben találja magát.

Az élet a város szívében ki van töltve számos élvezettel. Az egyik közülük az érdekes városi éttermek látogatása ami nem meglepő, mivel a csábító hús- és vegetáriánus finomságok, valamint ugyanolyan jó borok térségében vagyunk. Etvágygerjesztő az a tény is, hogy az egész Eszék egy nagy sétány és rekreációs központ. A központban levő parkokból induljon el a Drávamenti sétányra amit a helyiek Promenadának neveznek. Látogassa meg a vízimalmot is és sétáljon el a komphoz mely átvissz a folyó bal oldalára. Itt található az Eszéki Állatkert, amely abban különös, hogy az állattartó területek a legnagyobbakhoz tartoznak Európában. Míg az oroszlánok és tigrisek a nyári hősegekben élvezik a hűvös ligeteket, az eszékiek a lehűlést a Copacabana strandon keresik – híres brazil strand után kapta a nevét. Csatlakozzon hozzájuk! A városba való visszatérést használja ki és a gyalogos hídról élvezze a legszebb városi naplementét.



A Felsőváros keleti részén az 1912-ben épült híres „Urania” mozi található mely tervezése Axmann Viktor nevéhez fűződik. Az épület, ahol ma is filmeket vetítenek, az 1773-ban alapított „Budnost” szabadkőműves páholy székhelye volt. A mozi különösen ívelt homlokzatán egyiptomi sfinx – „a templom védőnő” dombormű emelkedik ki. A kicsit furcsa környezettséghez mindenképpen hozzájárul a két sfinx és a mitikus hinduista hősnő, a Sekuntala szobra. Ennek értelmében az „Urania” mozi előtt elterülő parkot Sakuntala-parknak hívják.

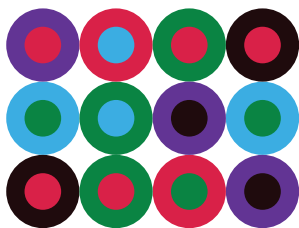
▼ ESZÉK PANORÁMÁJA





Az eszéki Óvárosról már mondtunk néhány szót. Régen nagy katonai komplexum volt, ma pedig a kultúra és a turizmus erődjévé vált. Itt néhány galléria, festő és szobrász műhely valamint múzeum található. Egyike közülük a Szlavón Múzeum, amely Horvátország legnagyobb általános típusú múzeumaként ismert. Az újonnan felújított Vatroslav Lisinski téren a Régi Pékség épülete található. Ott oktatási-információs turisztikai központ működik amely Eszéken a menő turisztikai “csavargásoknak” új kiindulópontjává vált. A közeli Kazamata esetében pedig, a “nomen” már nem egy “ómen”- itt nem fognak bebörtönözni sem kínozni senkit, hanem különféle művészeti ínyencségekkel igyekeznek elárasztani a látogatókat, mivel a régi börtön helyén most egy híres galléria működik.

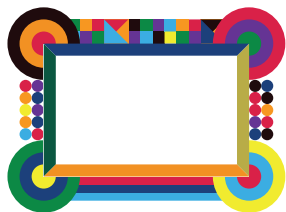
Az Óváros vendéglátó kínálata mellett lehetetlen éhen vagy szomjan maradni. Azonban ha azt szeretné, hogy itt tartózkodása magasabb dimenzióba kerüljön, akkor legjobb, ha szombaton meglátogatja az eszé-



▲▲ DRÁVAI VIZÍMALOM
▶ EURÓPAI SUGÁRÚT



ki erődöt, különösen, ha a hónap első napjára esik. Akkor az Óváros a havi régiségi vásár szinpadává válik, és ki tudja, lehet hogy ön az első sikeres alkuját pont itt köti meg. A vásár a Szentháromság téren kerül megrendezésre melyen azonos nevű fogadalmi szobor áll. A szobrot Petras bárónó a pestisben elhunyt, szeretett férje, Maksimilian emlékére állított fel. Sohaj.



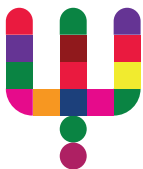
Ha valamelyik percben elege lesz a sétából, Eszéket federítheti a villamoson ülve is. Eszék utcáin már 1884.-óta jár és emiatt Horvátország első villamosának számít. Amennyiben útközben ismert arccal találkozik, nyugottan köszönjön neki egy „Di si lega“-val (magyarul: Hol vagy haver?). A régi eszéki nyelvjátásból eredő sok zsargonizmus közül a „lega“ a legelterjedtebb és maga módján a legkedvesebb. Annak ellenére, hogy az eszékiek rendkívül flegmatikusan ejtik ki, az üzenik, hogy „Barátom!“.

Fényűző élet Szlavónia és Baranya kastélyaiban

Bár Eszék a szívük, Szlavónia és Baranya sokkal több annál. A sármos nemesről, erődök építőiről, nagy hódítókról és az udvari holgyekről szóló mesék, kiinduló pontok lehetnek a régió sok rejtett sarkának a felfedezésére. Utitáskájába dobjon be egy térképet (vagy csak töltsse fel az okostelefon akkumulátorát) és induljon el! Hódítsa meg a síkságot és dombokat, fedezze fel a tölgyerdőket, pillantson be a parkokba és kertekbe, s fedezze fel Szlavónia és Baranya nagybirtokain az élet légkörét!



A 18. század elejétől az osztrák uralkodók különböző nemesi családoknak termékeny szlavón földeket adományoztak. Számos gazdag feudális birtok jelent meg, amely központjai vidéki kastélyok és kúriák voltak. Bár Bécstől messze van, itt arra törekedtek, hogy a Habsburg-monarchia központjában folyó életmóddal lépést tartsonak. Az udvari szalonnok, a szlavón úriemberek találkozóhelyei, ki voltak töltve vadász trófeákkal és díszfegyverekkel. Másrészt, a szalonnokban amelyekben a hölgyek és gyermekek tartózkodtak kottákkal, hangszerekkel és családi könyvekkel voltak teli. Alsómiholjácától és Valpótól, Nekkseig és Erdődig a vidéki nemesség a politikát, a gazdaságot és a vadászatot, valamint a művészetet, oktatást és a mezőgazdaságot tárgyalta. Ezen a területen az egyes birtokok különösen kiemelkedtek, mint például a belleyi, amely szinte az egész Baranya területéte terjedt ki és 1697-től egészen a mai napig folyamatosan működik. A 18. és 19. században Magyarország egyik legtermékenyebb birtokává nőtte ki magát.



▼ ERDŐDI TORONY





Nekcse (horvátul: Našice) Eszétől körülbelül 50 km-re fekszik. Kulturális emlékművei miatt Szlavónia egyik legfontosabb városa. Középkori templomok és kolostorok maradványai, lenyűgöző kastélyok és a Szlavónia területén létező több angol park egyike található itt. Nos, Nekcse nem csak az ingatlan örökségről híres. 40 éve működik itt egy művészeti kerámia kolónia amely podgorácsi származású Hink Juhnu(1891-1940) szobrász és a modern

horvát kerámiaművészet kezdeményező nevét viseli. Még híresebb nekcei személy az első horvát zeneszerzőnő, a Pejačević Dora (1885-1923). Alkotó ihletét valószínűleg nem rontotta el a késő barokk családi kastély parkjának a hangulata amelyben többszáz éves mamutfenyők, ginkó- és vadgesztenye fák büszkén állnak. Ma a Pejačević kastélyban Tájmuzeum működik, ahol felfedezheti a helyi népgyűjteményt és a Nekcse és környéke történelmét.



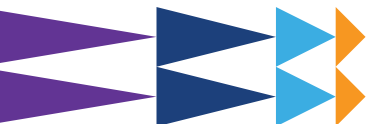
A középkor szerelmeseinek mindenképpen meg kell látogatni a Márton nevű nekcei települést! Itt található a közel 800 éves, egyetlen megmaradt templomos templom Horvátországban.

▼ PRANDAU – MAILATH KASTÉLY, ALSÓMIHOLJÁC



A rágcsálni való rojngoinak semmiképpen sem szabad kihagyni Alsómiholjacot, mert itt található Horvátország legnagyobb chips gyára!

Míg Nekcse olyan területen van, ahol a síkság fokozatosan emelkedik Krndia dombjaira, északon a 30 kilométerre fekvő Alsómiholjac száz százalékosan uralja a síkságot és a Dráva folyásán az első olyan hely ahol nagy folyami hajók közlekedhetnek. Itt is egy angol park és egy kastély található amely a legfiatalabbnak számít Szlavóniában. 1906-ban épült fel, állítólag azért, mert Mailáth gróf ígéretet tett Ferenc József császárnak, aki 1901-ben látogatta meg Szlavóniát, hogy a következő érkezésekor egy vadászati kastély várja majd őt. A „Csodaország“ portáljára emlékeztető épületben afrikai és ázsiai trófeák és emléktárgyak találhatóak. A kastély dekoratív aztalos munkákkal, stukókkal és kerítésekkel díszített. Azonban a szerencse azt hozta, hogy Franz Joseph helyett Alsómiholjac közigazgatásában dolgozók élvezik a kastélyt.





Miholjácól húsz kilométerre-délkeletre fekszik Valpó. Ez Szlavónia egyik legrégebbi városa. A többi várostól abban különbözik, hogy sikerült benne megőrizni a középkori anyagi örökséget. A 18. és 19. század alatt a középkori várra ráépült a von Prandau család barokk-klasszicista kastélya. A stílusok és korszakok érdekes építészeti keveréke. Szintén szlavón makacsság eredményeként, a 19. század elején, egy nagy angol parkkal is gazdagították. Mivel, 1801 Sziveszterén az építkezés közben tűz keletkezett a kastély-





ban, von Prandau báró azt döntötte el, hogy a felújított épület nem csak szebb lesz, hanem „zöldebb“ is. Az újonnan felújított park Horvátország tájépítészet egyik legértékesebb példája. A 19. század végén az egész komplexum a Normann család kezébe került, így lett atnevezve - Prandau-Normann kastélyá.

A valpói kastély ma Szlavónia egyik legélénkebb történelmi kulissza. Itt rendezik meg a GreenRoom rendezvényt, a Valpovo Craft Beer Fest-et, a Reunited fesztivált és Sajt és bor fesztiválját. A fesztiválok vendégének többsége kortás zene és helyi speciálítások kedvelője.



Valpó iketestvére és örök riválisa a nemmesze elhelyezkedő Belistye (horvátul Belišće). Idősebb szomszédjával ellentétben Belistye, a 19. század végén a környező erdők hasznosítására tervezett település, az iparosodás gyermeke. Gutmann család munkájának köszöhetően ez a város ipari központá fejlődött, ez a mai napig is így maradt. Nos, hogy ne legyen féreértés: Belistye nem csak a gyári kémények és gőzgépek városa. Hogy a Gutmann család jól feltalálta itt magát meggyőzőthet egy selfie készítésével a reprezentatív palota előtt. A munkások természetesen



szerényebben éltek, amit leginkább akkor tapasztal meg, ha meglátogatja azt az utcát ahól a 19. századi hét fennmaradt munkás ház található. Bár a hivatalos címük S.H. Gutmann lakótelep, megkeresheti is mint Pekmez ulica (magyarul Lekvár utca). Az utca lakószobái régen kertjeikben főzték a bodza bogyókból készült lekvárt amely illata ellenállhatatlanul az egész városon keresztül terjedt el. Az egyetlen dolog, amely jobban elbűvöli a belistyeieket, mint ez az édes emlék, az a kajak és a legtrófeább horvát férfi olimpián, Ljubek Matija, emléke.



A Dráva jobboldalán fekvő Belistyéből átmegyünk a folyó bal oldalára és máris Baranyában találjuk magunkat. Ez a térség Horvátország vadászati turizmusának egyik legatraktívabb célpontja. A vadászat régi serlimesei is tudták ezt. Nagyon jól tudta ezt Savoyai Jenő hadvezér is (1663-1736), aki sikeresen legyőzte az oszmánokat és a Habsburgok nevében visszahódította Slavóniát és Baranyát. A 18. század elején, az Eszék-től 10 kilométerre fekvő Bellye faluban, vadaskastélyt építtetett amely előzőleg említett nagybirtok központja lett (a nagybirtokot a törökellenes harcai elismerésképpen kapta). A 20. század elején, Bellyétől északkeletre, közelebb a Dunához, még egy vadászkastély, a Tökösi kastély épült. Gykori vendégei többek között Habsburgok, a Karađorđević dinasztia képviselői és a kommunista „monarch” Josip Broz Tito volt. Vadpörkölt, vadgulyás vagy szarvas baranyai módra galuskával az odalátogató uralkodók számára ellenállhatatlan volt. Ugyanez igaz a vendégeikre is. A történet szerint Sophia Loren sem tudott ellenállni a baranyai vadas finomságoknak, állítólag miattuk abbahagyta a fogyókúráját.

Hól nőnek a kulen kishúgai?

Az ősidők óta szlavónia termőföldje mindig is kegyes volt. Minden ami a földből nőtt ki vagy azon legelt ettete a családokat falún és a városban is egyaránt. Szláv, magyar, német és török hagyományos konyhái nagy hatással voltak a szlavónbaranyai gasztronómiára. A helyi kulináris pantheon vadásból, különféle halételekből (halászlé, nyárson sült ponty), pörköltekből, gulyáslevesekből, valamint olyan nehéz ételekből, mint például csuporban főtt babgulyásból vagy tésztával készült ételekből áll. Különleges helyet foglalnak el a házi húskészítmények: kulen vagy kulin (válogatott házi sertés húsból készült nagyon vastag, füstölt kolbászféleség), a kulen kishúga, horvát elnevezése kulenova seka (a kulen vékonybb változata), kolbász, töpörtyű, szalonna.





Ezeket a házilag készített terméket a hagyományos szlavón disznótóron allítják elő. Ez az esemény sokak számára nem igazán kellemes, akkor sem, ha sok pálinkát fogyasztanak közbe. De aki meglátogatja biztos lehet benne, hogy Szlavónia és Baranja népi életének egyik legfontosabb eseményét tapasztalta meg. Másrészt, azok akik inkább a „zöld“ csemegét szeretik meglátogathatják szlavón városok piacait. A legnagyobb közülük az Eszéki piac, ahól a környező falvakból tavasztól késő ősziig minden nap friss zöldség és gyümölcs érkezik. A „szántóföldről az asztalra“ történő rövid utazás a szlavón- baranjai konyha ellenállhatatlan színéi, illatai és ízei egyik fő oka.

▲ CSUPORBAN
FŐTT SOKÁCI
BAGGULYÁS



Különleges ingyencségnek tekinthetők a fekete szlavón sértésből készült húskészítmények. Amikor az öreg mesterek összekeverik ennek az őshonos fajtának a húsát a baranyai örölt paprikával, létrejön a művészet- a szlavón-baranyai kulen, amelyet az Európai Unió oltalom alatt álló termékek legmagasabb minőségi védjegyével koronáznak.

Kevés érzést lehet összehasonlítani azzal az élvezettel amit a vendég érezhet míg Szlavónia és Baranya finomságait fogyasztja a falusi gazdaságok autentikus környezetében. A tanult emberek „szintézisnek” neveznék ezt, mi pedig azt szoktuk mondani hogy – külön a számban, az orrban gulyás „ami majdnem kész”, ló nyihogása a fülben, szem előtt gyönyörű virágzó kert, a kézben pedig...na jó, még egy kis kulen, de sajt is, bor is és még friss saláta is! Legyen biztos abban hogy ilyen környezetben a Beckett kivárná a Godot, de a Proustnak sem kellene hét kötet, hogy megtalálja az eltűnt időt. Ráadásul az egyik legfestőibb falunkban, a baranyai Karancsban várná őt- terült asztalnál, a Letűnt idők utcájában.





▲▲ HALPAPRIKÁS
▲ BOGRÁCS A TÚZÖN

Hogyan étkeznek a Szlavóniaiak? Minden igazi ebéd vagy vacsora kihagyhatatlan része az aperitív – házi birsalma, szilva, körte, kajszi, dió vagy meggy pálinka. Bűn csak az egyiket megkóstolni főleg azért, mert kedvező hatással van az asztal körüli hangulatra, többször kell pohárt is emelni mindaddig amíg az asztalra nem kerül a specialitások egyike, amelyről szó volt az előző bekezdésben. A főétel mellett mindig van valamilyen szezonális saláta vagy savanyúság. A desszertek sem kalória hiányosak – szilvás gombóc, mákos tészta, barátfüle vagy diós rétes, ki kell választani és ráugorni. Még ha a háttérben megszólal a duda, tamburica vagy hegedű...Az étel csak úgy csuszik, és a bor...a bor pedig, el kezd folyni.

Ajánlott hagyományo ételek

ELŐÉTEL

- Kulen
- Töporthyú
- Lángos
- Füstölt édesvízi hal

FŐÉTEL

HALÉTELEK:

- Halpaprikás
- Halpörkölt túros csuszával
- Nyárson sült ponty
- Fogas Orly módra

HÚSÉTELEK

- Gulyás
- Csuporban főtt babgulyás
- Kakas paprikás
- Vadpörkölt
- Sült kacsza
- Szlavón sertésből készített ételek

DESZERTEK

- Barátfüle (lekváros derelye)
- Mákosészta
- Szilvás gombóc



Hedonista borparadicsom

Kvízkérdés: hogyan hívták régen az eszéki Szentháromság teret? Figyelembe véve az egykori katonák bor iránti szeretetét és a Szlavónia és Baranya szőlőtermő dombjait, a válasz csak is egy lehet- Bor tér. A Habsburg, később az Osztrák-Magyar Monarchia idején, minden szombaton és szerdán a vendéglátók és a katonák számára baranyai bort szállítottak ide. És ma? Ma közvetlenül a 18. században épült óvárosi Vízikapu mellett, amely az egyetlen megmaradt a régen létező négy közül, Regionális borház található. Ez az a hely ahol megkóstolhatja a Szlavónia és Baranya borvidékei borait és edzett hedonista diplomát is szerezhet. Ezzen a helyen a borkészítés történetének és kultúrájának szelleme megfelel a kortárs városi életművészek életmódjának. Ellenállni nekik – hiábavaló munka.

Az utóbbi években Szlavónia és a Baranya borai egyre vonzóbbá és elismertebbé váltak. A régióban négy borvidék dominál: nyugati illetve a feričanci borvidék, déli illetve a diakovári, északi illetve baranyai, keleti illetve az erdődi borvidék. A baranyai és az erdődi borvidéket a lenyűgöző dunamenti elhelyezkedésük miatt, a „Duna borainak“ szülőföldjének tekintik.

■ DUNAI BOR





▲ BELJEI BORÚT

Baranya régió nevét sokan a bor és anya (boranyja) szavakból származtatják. A borkultúra Baranyában beleszórt az identitásába és majdnem minden lépésben megtalálható. Azonban, egyes helyeken különösen feltűnő. Fedezze fel az egyik legszebb horvát borúton található Báni-hegyi kilátót. Kukkantson be Baranya szívében elhelyezkedő Horvátország legnagyobb borospincéjébe, amely Hercegszőlősön található. Ezután álljon meg egy festői faluban, Csúzában, ahol a szépségtől biztosan megkönnyezik a szeme. Ne féljen az érzelmektől, mert azok egy igazi hedonista tulajdonságai! Végül is az érzelmi “iránytű” elviszi önt majd még egy igazi baranyai borgyöngyhöz, a dunamenti Vörösmarthoz. A gátorában- a víz által kivájta szorosokban, a szurdokokban, kiásott pincéiben, a Bor anya elárulja a vörös és a fehér varázslatainak titkait: azok pedig az olaszrizling, pinot blanc és szürkebarát, a tramini, chardonnay, rajnai rizling és sauvignon; majd a kékfrankos, cabernet frac és sauvignon, de ne felejtjük el a merlotot valamint a pinot noirt sem. Út közben néhány dolgot megtudhat Vörös Mártáról is, a borvidék gonos uralkodónőjéről, akinek nevét viseli ez a kis falú.



Minden év június elején, Hercegszőlősen, Csúzáán és Vörösmarton megrendezésre kerül a Gátor feszt- a jó borok, a kellemes élet és a hasznos tevékenységek fesztiválja! A szervezők a látogatók egészségére is gondolnak, ezért minden évben megrendezik a Baranya Wine & Walk lazító túrát.



A diakóvári szőlőültetvények hagyománya a középkorban nyúlik vissza, a miszticizmusa és az ízeineknek a tökéletessége pedig napjainkig is megmarad. Az Érseki palotáján kívül, Diakóvári katedrális mellett, Diakóvár- Eszéki Érsekség borospinceje található. Ebben a pincében lehetősége van a diakóvári ismert miseborok kostolására (minden szentmisét istenibbé teszik). Diakóvári borvidéken a fehér fajták közül különösen az olaszrizling és a Horvátország keletének kedvence, a tramini emelkedik ki. Mellettük még termelnek chardonnayt, pinot blancot és szürkebarátot, zöldszilvánit valamint rajnai rizlinget. A vörös fajták közül pedig a zweigeltet, cabernet sauvignon és a merlotot.



▲ **DIAKÓVÁR-
ESZÉKI ÉRSEKSÉG
BOROSPINCÉJE**

◀ **ERDŐDI BORVIDÉK**

Az Erdői járásban található Duna-kanyargós táj védett táj, és egyben olyan alap is, amelyből a jól ismert, gazdag ízű borok nyerik aromájukat. Itt a szőlőt a Római Birodalom ideje óta imádják és termesztik. Manapság az Erdői borvidéken az olaszrizling dominál, emellett kiemelkednek a tramini, a chardonnay, a sauvignon blanc, a ottonel muskotály, a pinot blanc és a szürkebarát, valamint a rainai rizling, a vörös fajták közül pedig a cabernet sauvignon, merlot, pinot noir és a

zweigelt. Az erdődi borászati- és gasztronómiai rendezvényei közül jelentősen kitűnik a Vinski grad Erdut (magyarul: Erdőd bor város) középkori vásár. Rajta keresztül májusban a térség két fontos meghatározója találkozik - a középkori örökség és a borkultúra.



Az Erdődi pincében gondosan őrzik, de használják is, Európa egyik legnagyobb fahordóját. Olyan nagy, mint egy hálószobás apartman, 75 000 liter bort képes tárolni magában!



▲ **ERDŐDI HORDÓ**
▼ **FERIČANCI
BORVIDÉK
VINEYARD**

A Krndija-hegy lejtőjén elhelyezkedő Feričanci faluban a szőlőtermesztés hagyományát a 13. század óta ápolják. A legkiválóbb helyi borokat továbbra is a hagyományos módon állítják elő. A Feričanci borvidéken a fekete-fehér fajták termesztési aránya szinte egyenlő, bár elsősorban a Frankovka vörös fajtái tűnnek ki. Kivéve a kékfrankost és a chardonnayt, termesztésre kerülnek még a pinot blanc és a szürkebarát, valamint a cabernet sauvignon, merlot, syrah és pinot noir fajták is.



Az Osztrák-Magyar országokat a Kaiser és a König kötötte össze, de a kékfrankos is, amely Ausztriától és Csehországtól egészen Vajdaságig és Romániáig terjedt el. Annak ellenére, hogy fehér borfajtából (német: Heurnisch weisser) származik, ez egy fekete fajta és a legjobb Horvátországi kontinentális vörösbornak számít.



A hagyományos borünnepségek mellett, mint például a januári Vince nap, egyre több a korszerűen kialakított borrendezvény, amely egyesíti a hedonizmust, a művészetet és az aktív pihenést. Közülük kitűnnek: az eszéki WineOs és a Večer vina i umjetnosti (Bor és művészet estéje), az erdődi Wine&Bike Tour Erdut, a vörösmarti Vinski Bor Maraton valamint a Feričanciban megrendezésre kerülő Festival frankovke (Kékfrankos fesztivál).



WineOS - Bor, ínycségek és kellemes életmód nemzetközi fesztiválja

Utóbbi néhány év januárjában Eszéken megrendezésre került a Bor, ínycségek és kellemes életmód fesztiválja. Ezen a rendezvényen minden jóindulatú hedonista alkalmat kap arra, hogy a Horvátország és környező országok legjeletosebb bor- és ínycségek termelőit felfedezze. A fesztiválon bemutatásra és kostolásra kerülnek az ott kiállított borok, míg különböző műhelyekben a számos szakértőnek lehetőség adódik arra, hogy az enológiai tudásukat és bor iránti szeretetüket átadják a fiatalabb generációknak.



▲ BOR ÉS MŰVÉSZET ESTÉJE

◀ WINEOS FESTIVAL

A bor és a művészet estje

Május, július és október azok a hónapok, amikor az Óvárosban (Tvrdá) megrendezésre kerül a bor és a művészetek tematikus összefűződé-sének estje. Látogatók ezrei kóstolgatják a Szlavónia és a Dunamenti régió, valamint a környező borvidékekből, mint például Vajdaságból és a magyar Villányból érkező borokat. A borkínálatot őshonos gasztronómiai finomságok, jazz vagy blues zenészek, a Waldinger és a Kazamata galériában megrendezett színes művészeti programok és a közeli Pécs művészeinek fényfestése kíséri.



Wine&Bike Tour Erdut (Erdőd)

A Wine & Bike Tour Erdut minden év szeptember elején, a szőlő betakarításának idején kerül megrendezésre. Ez egy olyan rendezvény amely az Erdődi borvidékre egyre több látogatót vonz. A nagy Duna partján megrendezett dionü-

szoszi eseményen a bort, a művészeteket, a találkozásokat és multikulturalitást ünneplik. A látogatók élvezhetik az események gazdag mozaikát: a drámai előadásokat, a a szőlőültetvények között megszervezett csilagalatti koncerteket, a borkostolókat, a boros bicikliversenyeket valamint a nyitott pincék szépségeit.



◀ BOR MARATON

Vinski Bor Maraton

A baranyi faluban megrendezett Bor Maraton az egyik legnépszerűbb borászati rendezvény Szlavóniában és Baranyában. Minden év szeptember végén Horvátország egész területéről, valamint a szomszédos országokból (elsősorban Magyarországról) vonzza a vendégeket. A maraton egyesíti a játék-túra és az aktív turizmus elemeit, a cél pedig a vörösmarti pincék minél nagyobb számú meglátogatása, egy különleges térkép segítségével. A Maraton győztesét dicsőség koronázza, míg más résztvevők vigaszt találnak a vörösmarti kiváló borokban. Nem esik ez nehézségükre.





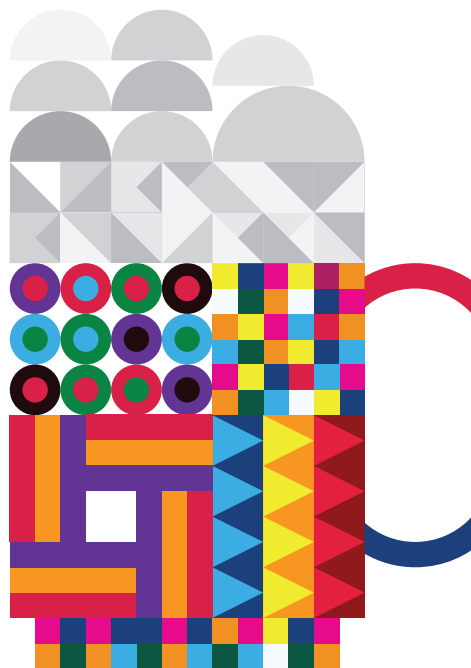
Kékfrankos fesztivál

A Feričanci borvidék legjelentősebb boros rendezvénye a Festival Frankovce (Kékfrankos fesztivál), amely szintén szeptemberbe kerül megrendezésre. Az esemény több tematikus rendezvényen keresztül ötvözi a kapcsolódást és a bor élvezetét: a legjelentősebbek közé tartozik a hegymászők találkozója “Az erdőkön és a szőlőültetvényeken át” és a szőlőültetvények közötti kerékpározás (a „Feričanci Wine Run” illetve a “Feričanci Bike & Fun”). A borospincékben a híres szlavón kékfrankos kiváló gasztronómiai ajánlat, valamint zene- és szórakoztató program kíséretében kóstolható meg.



Slavónia sörkinálata

Az utóbbi években Slavónia a speciális sörözők és sörfőzdek kis inkubátorá vált. Kostolja meg az észéki kézműves söröket – a Legionar-t, Beckers-t és a Malog diva! Nem marad le utánuk a Black Hat diakóvári kézműves sör sem. Amenyiben megtetszenek önnek és a sörözés mellett szereti a sorakozást is, sörkedvelő barátaival semiképpen se hagyja ki az észéki sörfesztiválokat: Craft Beer, Hombrehomebrew valamint a Az első horvát sör napjait.



Az első horvát sört Eszéken gyártják! Még a török uralom ideje alatt néhány észéki lakós kivándorolt a mai Németország területére. Értékes készséggel tértek vissza haza - a sörkészítés művészetével. A történelemnek egy bizonyos Bauer úrról van tudomása, aki 1664-ben elkezdte Eszéken a sör gyártását. Más szavakkal: minden sörgyártó valamikor kézműves sörkészítő volt!

Zöld hedonizmus

Azt mondják, hogy a zöld energia kiküszöböli a visszatartás érzetét, és egyidőben megnyugtató hatást idéz elő. Miértelme várakozni - Baranya távoli délkeleti részén, Eszékétől mindössze tíz kilométerre található a Kopácsi-rét Természetvédelmi Park zöld oázisa. Ez a Park Horvátország legrégebb természetvédelmi parkja (1976). Az ártéri erdők, a nedves legelők, a folyómedrek, a kanyargók és a homokzátonyok képezik Európa egyik utolsó érintetlen mocsarát. Röviden: az antistressz-terápia adaga várja önt, recept nélkül kapható, még hozzá korlátlan mennyiségben.

A Kopácsi-rétet a Duna és kisebb mértékben a Dráva alakította ki. A folyami vízállás változása határozza meg a rét életének ritmustát. A felfedezést és izgalmat kereső látogató számára ez azt jelenti, hogy minden évszakban különleges jeleneteivel köszönti őt: virágzó növények, elsüllyedt lombkoronák, szarvasbögés, madarak ezrei, a rétisas melynek szárnyi fesztávolsága meghaladja két métert is... Nem meglepő, hogy a Kopácsi-rét nem csak a természetbarátok kedvenc uticélja, hanem a fotózás szerelmeseinek is ez egy álmhelye.

A rét területe a Duna-régió legnagyobb keltető- és haltenyésztő állomása, következképpen rendkívül fontos ornitológiai rezervátum (sok madár számára a hal 1. számú különlegességnek számít). Évente mintegy 140 madárfaj fészkel itt, emmellett sok madár fajta is röviden itt tartotkodik, hogy a szezonális interkontinentális vándorlások során pihenhessen. Nyilvánvalóan ők is tudják, hogy keleten jó pihenni!





A Kopács-rétet mélyebben felfedezheti, ha számos oktatási programban vesz részt, élvezi a kenuzást, a madárfigyelést, a fotószafarit valamint a szarvasbögést halgató túrákat. Szintén lehetősége van arra, hogy csónakot vagy biciklit kölcsönözzön. A kihelyezett pontokon rekreatív horgászásra is van alkalma. Ne hagyja ki a szakértők által vezetett réti víztúrákat sem. A látogatói élményt tovább növeli a Tökösi Bemutató és Oktatási Központ is (akor is, ha a Sophia Loren még nem szerepel az idegenvezetők listáján).

▲ KOPÁCSI RÉT



A Természeti Park közvetlen közelében, 2006 óta minden augusztusban megrendezik a Slama Land Art Fesztivált. Derült ég alatt gyűlve az alkotó művészek szalmabálák ezreiből szobrokat készítenek, amelyek megalkotásukat követően gazdagítják a szlavónbaranya városok nyilvános tereit, hozzájárulva ezzel a művészet, az örökség és a fenntartható gazdálkodás fejlődés alapelveinek integrációjához.





A Kopácsi-rét északi részén található az Öko-központ Zlatna Greda. A Baranya egyik pusztáján, természetben elhelyezkedő ház 19. század folyamán épült, termelési és mezőgazdasági komplexumának egykori adminisztratív épülete volt (emlékezzünk vissza a sikeres Bellye-birtok történetére). Zlatna Greda sokféle lehetőséget kínál a látogatók számára: csapatépítés, lovaglás, kerékpározás, madár- és állatfigyelés, csónakázás. Itt található a Kelet- Horvátország első Adrenalin parkja is, valamint egy nagyon érdekes természetvédelmi iskola, amely a biodiverzitásra, az ökológiára és a fenntartható gazdálkodásra összpontosít.

Kisköszegen, azon a helyen ahol a Duna Horvátországba érkezik, egy szobor áll, amelyik a második világháború legnagyobb csatájának emléke. A helyiek azt mesélték, hogy azokban a napokban a Duna vörös volt. Manapság egy sokkal szebb kép vár: az emlékműről gyönyörű kilátás nyílik Horvátország, Magyarország és Szerbia zöld hármashatárára.

- ▲ EURÓPA
AMAZONASA-
DRÁVA FOLYÓ
TORKOLATA
- ▶ ZLATNA GREDA
ADRENALIN
PARK
- ◀ KOPÁCSI RÉT
- ◀ KISKÖSZEGI
CSATA
EMLEKMŰ
KOMPLEXUM



A lélek hedonizmusa



■ MENEDÉKET NYÚJTÓ SZŰZANYA

Szlavóniában számos híres vallási központ és zarándok hely található. A fent említett diakovári és eszéki templomok mellett, Almás faluban, a Duna partján, a Menedéket Nyujtó Szűzanya kegyhely áll. Ennek a különleges helynek a szimbolizmusát a Dráva folyó torkolata, az ott található Erdődi borvidék és középkori romok közelsége fokozza. Másfelől, az Eszék-Baranya megye nyugati részén, a folyópart mentén, de a Dráva folyó mentén, van egy “béke, ima és pihenésre szánt hely” – a Bistrinciban található Szent Anna Kegyhely. A legenda szerint ezt a magányos és ligetes szentélyt maga Anna választotta, amikor a képét elengedte a Dráva folyón úszni. A kép a gyors folyás ellenére a Bistrinci falunál megállt és ott maradt.

A szlavóniaiak és baranyaiak által beszélt nyelv

A multikulturalitás elválaszthatatlan része Szlavónia és Baranja identitásának. Ezért ezen a területen különféle nyelvek és nyelvcseré hatására kialakult zsargonizmusok keletkeztek. A házigazdával való találkozás során számos török, német és magyar eredetű szóval találkozhat – szimpatikus kifejezésekkel amiket még mai nap is szívesen használnak.



◀ HAGYOMÁNYOS
TEXTÚRA A FALON

Jaj nekem, a nana beszélgetett az utcán és az ajnfortban látta, hogy a kanál beesett a kazánba!

A szlavón-baranyai nyelv a világ minden tályáról nyelvileg befolyásolt. A nyelvi kérdéseghez való válaszokat javasoljuk megkeresni a Baranyai Örökség Néprajzi Köszpontban, amely olyan környezetből származik, ahol többek között horvát, szerb, magyar és német kultúrák keverednek.



qiv

OAKLEY

NIXON



NIXON

CROATIA
SKATE PARK

CROATIA
SKATE PARK

Aktív hedonizmus

Fuss, mozogj, pedálozz!

Dobri otazij
Zagrebačka banka
Inovativna banka

Szlavóniában és Baranyában összefonódnak azok az utak, amelyek a kerékpárosok és a cikló-turisták kedvenc úticéljaikhoz vezetnek: természetvédelmi parkokhoz, krándulóhelyekhez és szombati falusi ebédekhez. Egyre több olyan Bed & Bike szállás és kemping van, amely az ilyen típusú turisták igényeihez igazodik. A régiót két EuroVelo útvonal határolja, az EuroVelo 6 túraútvonal (Atlanto-óceán- Fekete-tenger kerékpárút) és az EuroVelo 13 túraútvonal (Vasfüggöny kerékpárút). A kerékpározás növekvő népszerűségét Szlavóniában azt is igazolja, hogy a helyi rekreációs kerékpározók és a túrázók számára rendszeresen növekszik. A szlavón-baranyai síkságokon, dombokon és völgyeken egyre több futó is csatlakozik hozzájuk.



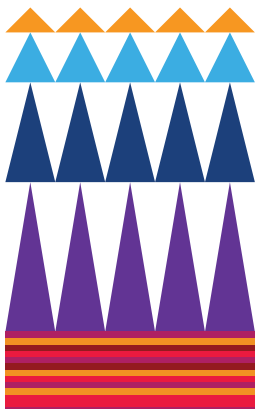
◀ LOVAGLÁS
▶ DEER&BIKE



Az aktív turisztikai ínyencségek szezonja természetesen tavasszal kezdődik. Április hozza az Eszéki félmaraton, május pedig a Tour de Slavonia & Baranja kerékpáros versenyt. A Szlavónia leghosszabb kerékpáros versenye lehetőséget nyújt az Alsómiholjác, Nekcse, Valpó, Eszék és Baranya közötti terület dinamikus panorámája megtekintésére is. Eszéken már éveken keresztül megrendezésre kerül a Délkelet- Európában legnagyobb extrém sportok és zene fesztiválja, a Pannonian Challenge. Az esemény BMX, SKATE és INLINE versenyekből áll. Európában az egyik legnagyobb nyerevényalap a világ legnagyobb neveit vonzza Eszékre, következésképpen nagy számú látogatót is (eddig több mint 300 000 látogatót). A kora őszi szezonban (szeptemberben) szintén megrendezésre kerül a Baranyai félmaraton, melynek helyszíné a csodálatos Kopácsi-rét.

2009 óta minden év májusában Eszéken megtartják a Torna Világkupát. Ez teljesen logikusnak tűnik, mivel 1865-ben itt alapították meg a Horvátország legrégebb gimnasztikai klubját – „Pervo Društvo Gombalacah“. Ma a Dobro World Cup Osijek - Torna Világkupát közvetítő televíziós adást több mint 70 országban, ugyanis fél milliárd háztartásban nézik. Amennyiben ennek a sportnak a nagy rajonója, a Gradski vrt sportcsarnokban élőben is nézheti.

Az EuroVelo 6 túraútvonal (az Atlanto-óceán-Fekete-tenger kerékpárút) Horvátországban Duna túraútvonalként ismert. A horvát-magyar határtól a Szerbia határáig, a Kiskőszeg– Eszék – Vukovár – Újlok útvonalon megy. A hossza 150 kilométer. Az EuroVelo 13 túraútvonal (Vasfüggöny kerékpárút) Dráva túraútvonalként ismert Horvátországban. A horvát-szlovén-magyar hármashatártól, a Gola - Sopje - Alsómiholjác - Petlovac - Kiskőszeg útvonalon halad, egészen a Szerbia határáig. A hossza 190 kilométer. Ez a túraútvonal nagymértékben átfedésben van az „Európai Amazonas - Mura-Dráva-Duna Útvonal” néven ismert túraútvonallal.





Lovaglás, horgászás és vadászat

A szlavóniaiak és a baranjaiak mindig is nemes állatokkal, a lovakkal éltek. Régen a lovak a falusi udvarokban éltek és a mezőgazdaságban segítették gazdájukat, ma pedig a szabadidős és sportlovak szerelmesei foglalkoznak velük. Sok gazdaságban a lovakat szeretettel tenyésztik. A látogatók lovagolhatnak, vagy az erdős kitaposott ösvényeken sétalovagolhatnak.

A horgászok és a vadászok szívesen látogatják meg a folyókat, azok folyóágait, de gyakran járnak a szlavón-baranyai tölgyfa erdőiben is. Ezen a területen a folyók, tavak és halastavak különösen gazdagok, nagy mennyiségben található halfajták a ponty, sügér, csuka és harcsa. A Megye legnagyobb halastavai Alsó-miholjác és Nekkse közelében helyezkednek el, míg a horgászok kedvenc helyei a Diakóvár melletti Borovik és Josava tavak, nekcsei Lapovac és a Baranyában található holtágak – a Darázs közelében található Topolyai Dunavac és a Bellye melletti Ó-Dráva. Nemessze Bélyétől, Kopácson, több mint husz éve kerül megrendezésre egy nagy rednevezény, a Kopácsi Halásznapi. A horgászat mellett, Slavóniában és Baranyában nagy hagyománya van a vadászatnak is. Az itt található erdők trófeás vadakban gazdagok, közül kiemelkedik a csodálatos baranyai szarvas, de van itt bőven őz, vaddisznó, valamint szárnyas- és kisvad is.



A Duna-Podravlje vadászterületet 1697-ben alapították, amikor I. Leopold császár Savoyai Jenő hercegnek jutalomként ajándékba adta Baranyát. Hamarosan több vadászkúriát és a már említett Bellyei-kastélyt építtetett. A vadászterület továbbra is számos exkluzív vendég kedvenc helye, közülük jó néhány koronás fej is már itt járt.

▲ BARANYAI SZARVAS



Folyó, homok, nap

Mikor sétáltoltoljára mezítlábad egy homokzátonyon madár lábnyomokat keresve, vagy a folyó áramlását és a szellőben mozgó nyárfákat nézve? A Szlavónia és Baranya kissé vad természete pont ezt tudja önnek adni - a lélekre és testre szabot pihenést. Ez különösen a szlavón-baranyai folyók és tavakra igaz. Például, hallott ön már bistrigin-ről? Ez egy pannóniai picigin (kislabdás játék a sekély vízben, ötten játszik, a cél a labdát a víz fölért megtartani), amelyet vidám srácok játszik Bistrinci-ben, a Drava legszebb



homokos strandján. A kontinensen eltöltött nyári vakáció valódi élvezet lehet. Egyszerűen élvezheti a kulturális örökséget, a természet szépségét, a bor és gasztronómia különlegességeket, ezeket pedig kiegészítheti kellemes fürdéssel a Drávában, Dunában vagy a számos tó egyikében.

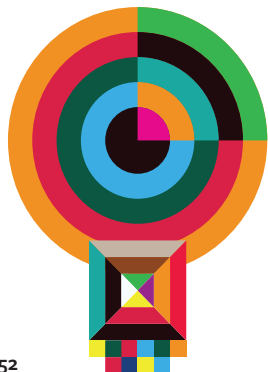
A Topolyai Dunavac holtágon, a Darázs elnevezésű baranyai falú mellett, a Horvát-Magyar-Szerb hármashatáron található a Baranya legszép homokos strandja. Strandolni lehet a városokban is. Az észéki Copacabana mellett nyári hőségben lehülhet a hercegyszőlősi, a pélmonostori, a belistyei vagy a diakóvári medencékben is.



▲ BIZOVÁCI GYÓGYFÜRDŐ

Bizováci gyógyfürdő – a tökéletes pihenés

A sós, ásványi anyagokban gazdag víz forrásának köszönhetően, Eszétől nyugatra fekvő Bizovac falu a kontinentális egészségturizmus központjává vált. A szakértők szerint a bizováci gyógyvíz a világon egyedülálló. A 84 fokos hőmérsékletével, Európában a legmelegebb hipertermikus kénes víznék számít, emellett háromszor sósabb, mint a tenger. A gyógyfürdőn kívül a Bizováci fürdő lehetőséget ad arra is, hogy élvezze a fedett és a kültéri úszómedencék attrakcióit – az un. Aquapolis-t vagy a szaunát és a masszázst. Emellett a sportpályákon lehetősége van sportolni is. Szóval röviden, az év 365 napján keresztül, itt az egész család számára teljes az élvezet!



Bizováctól nem messze a Brođanci falu helyezkedett el, amelyben augusztus utolsó hétvégéjén, majdnem fél évszázad, a Régi sportok olimiáját rendezik meg. Ennek az eseménynek a célja a szlavón falvak régi játékának a feledéstől való megóvása. Miután sikeresen átvesszi az ostorozás, csula, banga, teke és a többi 15 sportág elméletét és gyakorlatát, a házigazda szívesen elárulja önnek a régi kulináris receptek titkait.

Misztikus Szlavónia és Baranya

Vörös Márta

Tűzes, dúsz, szélben lobogó haj, sápadt bőr és komor pillantás, gonosz természet és szerencsétlen sors. A legenda szerint a vörösmarti Vörös Márta a Baranyai borvidék gonosz úrnője volt. Felügyelte a Dunán való átkelést. Aki az átkelést nem tudta arannyal fizetni, annak a szőlőben kellett dolgoznia, hogy visszafizesse az árát. A kegyetlen Martha önkényességét végül Mátyás király állította meg. Menekülve tőle, Márta az összes arany pénzével beült a hintójába és a Duna magas partjától a folyóba hajtott. Elege volt a jólétből.

A középkori Kórógy vár titka

Észéktől nemmessze egy középkori erődítmény maradványai találhatóak, ahol a legenda szerint a falak körülötti mocsárban, holdfény alatt, a kigyónők sziszegését és félelmetes nevetést lehet hallani. Az átok a Kórógy Fülöp nagybirtokos cselekedetei eredménye, aki saját lányát a vár tornyába építette be azért, hogy őrizze kincseit amelyet az ellenség elől menekülve nem tudott magával vinni. A szerencsétlen lány egy idő után kigyónővé változott és énekel csalogatta magához a gyerekeket, majd hosszú hajával megfojtotta és felfalta

őket. A középkori örökség ihlette a “ A lovagok Kórógy várhoz való visszatérése “ nevű rendezvényt, amely minden szeptemberben a Kórógy vár romjai alatt zajlik. Mindenesetre hangsúlyozni kell, hogy az esemény teljes mértéken gyerekbarát.



A Valpói Fehér hölgy legendája

A valpói kastélyban 1838 júliusában tapasztalt szokatlan eseményekről szóló tanúvallomások egy hosszú ideje meggyilkolt fiatal lány szelleméről szólnak, akinek a testét a jégverem és a városi kápolna között dobták el, fejjel lefelé. A szellem állítólag azt jelentette ki, hogy nem fog megnyugodni, amíg a holttestet nem temetik el a megszentelt földben. Hogyan fejeződött be ez a sztori? Megtudgatja a helyszínen, a valpói Prandau-Normann kastélyban!

Von Beckers tábarnok

A 18. század elején Stephan von Beckers tábarnok felügyelete alatt katonák ezrei elezték építeni az Óváros (Tvrdá) körüli toronykat és csatornákat. Mivel a tábarnok szenvedélyes építő volt, élete utolsó kívánsága az volt, hogy halála után a testét az erőd külső falaiba építsék be. Még ma is, a késő éjszakai órákban, a lovak patkói toporgása és a katonai csizmák lépései halhatóak.

Hosszú a pannon látványosságok listája...

Eltz kastély és a Vučedoli Kultúra Múzeuma

Vukovárt, a dunamenti hős várost, számos látványosság jellemzi. A multikulturális örökség és a horvát Honvédő háborúhoz kapcsolódó emlékművek mellett itt található Horvátország egyik legszebb barokk épülete - az Eltz-kastély, amely ma a Vukovár Városi Múzeumnak ad otthont. Öt kilométerre lejjebb a Vučedoli Kultura Múzeuma található. Kiállítása az őskori Európa egyik civilizációs központjának, Vučedolnak a történetét mutatja be. Hogyan nézet ki a vučedoli ház, a legrégebbi európai négykerekű szekér, a világ első fémüzeme és legrégebbi európai naptár (a sumér és ókori egyiptomi kortársa) megtudhatja ezen a lenyűgöző régészeti-múzeumi helyen.



- ▲ TERMÉSZETVÉDELMI PARK PAPUK
- ◀ VUČEDOLI KULTÚRA MÚZEUMA

Régi újlaki borospince

Szerém tartomány városában, Újlakon, amely Duna felett lenyűgözően emelt helyen áll, egy Régi borospince helyet talált a nap alatt, pontosabban a föld alatt. A borospince 15. században, a középkori királyi Újlak hatalmának csúcsán épült. Itt őrzik a város gazdagságának egyik legjelentősebb forrását, a heves újlaki vörösborokat. A pincétől nem messze a 18. században épült Odescalchi kastély található, amely ma a Városi Múzeum otthona. Borain és gazdag anyagi örökségén kívül, amely mint még sehol sem Horvátországban magában foglalja a középkori, török és osztrák korszakokból származó épületeket, Újlak Horvátország legkeletibb pontjaként ismert. Két szóval, „must see“.



Érdekesség: Az újlaki borok történetének talán a legdicsebb pillanata 1953. június 2-án történt, amikor Londonban, II. Erzsébet koronázásán a legismertebb újlaki borral, a tramini-vel koccintottak!

◀ ÚJLAK



Öko-etno falú Stara kapela

Stara Kapela falu a Pozsega-hegy lejtőin fekszik, Bródi-Szávamente megyében (horvátul: Brodsko-posavska županija). Kilenc ivóvízforrásáról, túrázási és kerékpáros útvonalairól, valamint megőrzött hagyományos házakról, pajtakról és lugasokról ismert. Néhányban éjszakázhat is, azt követően pedig a vidéki kertekből származó helyi termékből reggelizhet. A Stara Kapela lehetőséget nyújt arra is, hogy részt vegyen a hagyományos falusi munkákban is. Aki szereti, biztosan nem fogja megbánni.



Kutjevo

Aktív nyaralás, a gazdag múlt felfedezése, a Lipiki Állami Ménes látogatása, a Duboka Adrenalin Park és a Papuk Természetvédelmi Park csak néhány ok, amiért Kutjevoba kell utazni. Az itt látható Turković- kastély a legszebb műemlékek közé tartozik Szlavóniában. Ezen kívül a kastélyban az 1232-ben épült Horvátország legrégebbi borospince egyike található. A legenda szerint ezen a helyen Mária Terézia császárnő különböző csintalanságot művelt a híres Trenk Ferenc báróval. Hogyan hibáztathatjuk őt. A legendás kutjevoi olaszrizling minden csak nem az ártatlanok bora. Párba találkozhat vele (az olaszrizlinggel nem Mária Teréziával) minden év májusában, az Olaszrizling Fesztiválon.

▲ KUTJEVOI KASTÉLY

A zöld Papuk titkai

A Voćinban található Geo Info Központ és a Jankovac kirándulóhely az aktív élet és a természet szerelmeseinek kedvenc úticéljai. A Papuk Természetvédelmi Park egyben az első horvát UNESCO listájában szereplő geopark. Minden érdeklődő számára szorakozást, kalandot és a természeti örökségbe érdekes betekintést nyújt. Ha a legérdekesebb szlavón hegy tapasztalatát kulturális tartalommal kíván kiegészíteni, azt javasoljuk, hogy jöjön le Papukról és látogassa meg Verőcén az újonnan felújított Pejačević kastélyt és gyönyörű parkját.





▲ JANKOVÁC,
TERMÉSZET-
VÉDELMI
PARK PAPUK

Újvidék, Szabadka i Zombor

Eszékhez hasonlóan, Újvidék Pétervárad erődje falai között gazdag történelmet rejt, de egyben egy modern élet színterére is, ahol számos fesztivál kerül megrendezésre. Ugyanakkor, a nemessze található tanyákon és a csárdákban, valamint a Tarcal-hegység borútjain gazdag gasztronómia és falusi szokás rejlik. Újvidék, az 2021-es Európa kulturális fővárosa Szerbiában található, Eszéktől másfél órás autóútra. Ideális hely ez egy egynapos kirándulásra. Útközben meglátogathatja a Bácska szecessziós gyöngyét, Szabadtkát is valamint Zombort, a dalokban gyakran említett dunamenti várost, amely zöld növényzetéről és a régi pannon hedonisták bohém életéről ismert.

Pécs

Magyar város, Pécs, a történelmi Baranya tartomány fővárosa és egy óra távolságra van Eszéktől. A 2010-es Európa kulturális fővárosa cím tette ezt a bájos várost közsímet innovatív és hagyományos kirándulólhelyé. A gazdag turisztikai kínálatból érdemes kiemelni a Zsolnay Kulturális Központ tartalmát, amelyben régen egy világhírű porcelángár működött.

Villány

Villány a szomszédban levő magyar Baranya egyik igazi borgyöngye és minden borkedvelő ideális kirándulóhelye. Az idilli kis város látogatása rávilágít arra, hogy miért tartják ezt a vidéket Európa borturizmus lenyűgöző sikertörténetének. A legismertebb helyi borfajta a cabernet franc. Ki a bor mellett szereti a vizet is, semiképen sem hagyja ki a közeli települések, Siklós és Harkány, gyógyfürdőit.

Ne hagyja ki:

- “Petar Smajić” Galléria, Ernestinovo
- Kulturális és tudományos központ Milutin Milanković” , Dály
- Szépművészeti Múzeum, Szlavón Múzeum és Régészeti Múzeum, Eszék
- Gloria Maris – kagyló és vízi élet múzeuma, Eszék
- Sokáci ház, Topolje
- Asztalos Kerámia műhely és malom, Csúza
- Esterházy kastély, Dárda
- Belistyei Múzeum, Belistye
- Bizik Állatkert ,Markovac Našički
- Josip Juraj Strossmayer püspök Emlékmúzeum, Diakóvár
- Dakóvári püspökség dijecezani Múzeum, Diakóvár
- Ferencesek kolostora és Pádovai Szent Antal templom, Nekcse
- Etno-falu Bocanjevc
- Etno- falu Karancs



Az eszékiek büszkén beszélnek a Nobel-díjas Prelog-ról és Ruzická-ról, a ketszeres Oscar-díjas Lustig Branko-ról, a híres avantgárd művész, Knifer Julius-ról és persze, a Suker Davor labdarúgó-ikonról. A baranyaiak ki szeretik elemelni Berger Ottit, a híres Bauhaus Művészeti Iskola művésznőjét, míg az egész Erdődi-félsziget a geofizikus és világhírű csillagással, Milankovic Milutinnal büszkélkedik.

Kontakt

ESZÉK-BARANYA MEGYE

IDEGENFORGALMI KÖZÖSSÉG

Županijska 4, 31000 Osijek (Eszék)

+385 (0)31 214 852

info@tzobz.com

visitslavoniabaranja.com

ESZÉK VÁROS

IDEGENFORGALMI KÖZÖSSÉG

tzosijek@tzosijek.hr

tzosijek.hr

Turisztikai infoközpot

Gornji grad (Felsőváros)

Županijska 2,

31000 Osijek (Eszék)

+385 (0)31 203 755

Turisztikai infoközpot

Tvrđa (Óváros)

Trg Sv. Trojstva 5,

31000 Osijek (Eszék)

Tel: +385 (0)31 210 120

DIAKÓVÁR VÁROS

IDEGENFORGALMI KÖZÖSSÉG

Kralja Tomislava 3,

31400 Đakovo (Diakóvár)

+385 (0)31 812 319, +385 (0)31 811 233

tz-grada-djakova@os.t-com.hr

tzdjakovo.eu

BARANYA

IDEGENFORGALMI KÖZÖSSÉG

Kralja Tomislava 70,

31300 BeliManastir (Pélmonostor)

+385 (0)31 702 080

info@tzbaranje.hr

tzbaranje.hr

BELLYEI JÁRÁS

IDEGENFORGALMI KÖZÖSSÉG

Kralja Zvonimira 10,

31327 Bilje (Bellye)

+385 (0)31 751 480

info@tzo-bilje.hr

tzo-bilje.hr

DARÁZSI JÁRÁS

IDEGENFORGALMI KÖZÖSSÉG

Braće Radića 58,

31305 Draž (Darázs)

+385 (0)31 736 518

draz@draz.hr

tz-draz.hr



**NEKCSE VÁROS
IDEGENFORGALMI KÖZÖSSÉG**

Trg Dr. Franje Tuđmana 4,
31500 Našice (Nekcse)
+385 (0)31 614 951
tz.nasice@hi.t-com.hr
tznasice.hr

**VALPÓ VÁROS IDEGENFORGALMI
KÖZÖSSÉG**

Trg kralja Tomislava 2,
31550 Valpovo (Valpó)
+385 (0)31 650 306
tzgvalpovo@gmail.com
tz.valpovo.hr

**ALSÓMIHOLJÁC VÁROS
IDEGENFORGALMI KÖZÖSSÉG**

Trg Ante Starčevića 2,
31540 Donji Miholjac (Alsómiholjác)
+385 (0)031 633 103
tzdm@tz-donjimiholjac.hr
tz-donjimiholjac.hr

**BIZOVÁCI JÁRÁS
IDEGENFORGALMI KÖZÖSSÉG**

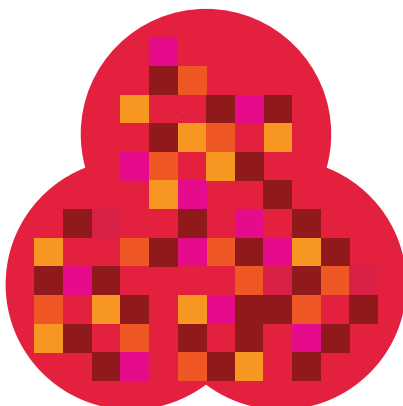
Kralja Tomislava 89,
31222 Bizovac
+385 (0)31 675 301
nacelnik@opcina-bizovac.hr
tzob.hr

**ERDŐDI JÁRÁS IDEGENFORGALMI
KÖZÖSSÉG**

Zlatna 2,
31205 Aljmaš (Almás)
+385 (0)31 595 001
tz.opcine.erdut@gmail.com
tz.opcina-erdut.hr

**BELISTYE VÁROS IDEGENFORGALMI
KÖZÖSSÉG**

Vijenac S. H. Gutmanna 15B,
31551 Belišće (Belistye)
+385 (0)31 533 330
tzbelisce@tzbelisce.net
tzbelisce.net



KIADÓ

Eszék-Baranya Megye Idegenforgalmi Közösség

SZÖVEG

Ricl Jesenka
Jakopčić Luka

FORDÍTÁS

Edita Kalajdžić

FOTÓ

Saša Pjanić
Lux produkcija by Marko Banić
Denis Despot
Zvonimir Janković
Mario Romulić & Dražen Stojčić
Nenad Milić
Nina Đurđević
Efekt Media
Filip Beusan
Goran Mirković
Igor Šeler
Irena Slovaček
Maja Muškić
FotoArt
Design studio D – Darko Puharić
Vjeran Vidaković
Dražen Lazić
Samir Kurtagić
Matija Turkalj
Horvát Idegenforgalmi Közösség archívuma
Eszék-Baranya Megye archívuma
Eszék-Baranya Megyei Idegenforgalmi Közösség archívuma
Baranya Idegenforgalmi Közösség archívuma
Diakovár Idegenforgalmi Közösség archívuma
Papuk Természetvédelmi Park archívuma
Zeleni Osijek archívuma

DIZÁJN, TÖRDELÉS, ILLUSZTRÁCIÓ

Symbol d.o.o. za promidžbu i dizajn

ÉV

2020. Január



**SZLAVÓNIA
ÉS BARANYA**

ESZÉK-BARANYA MEGYE
TURISZTIKAI KÖZÖSSÉGE

HeadOnEast

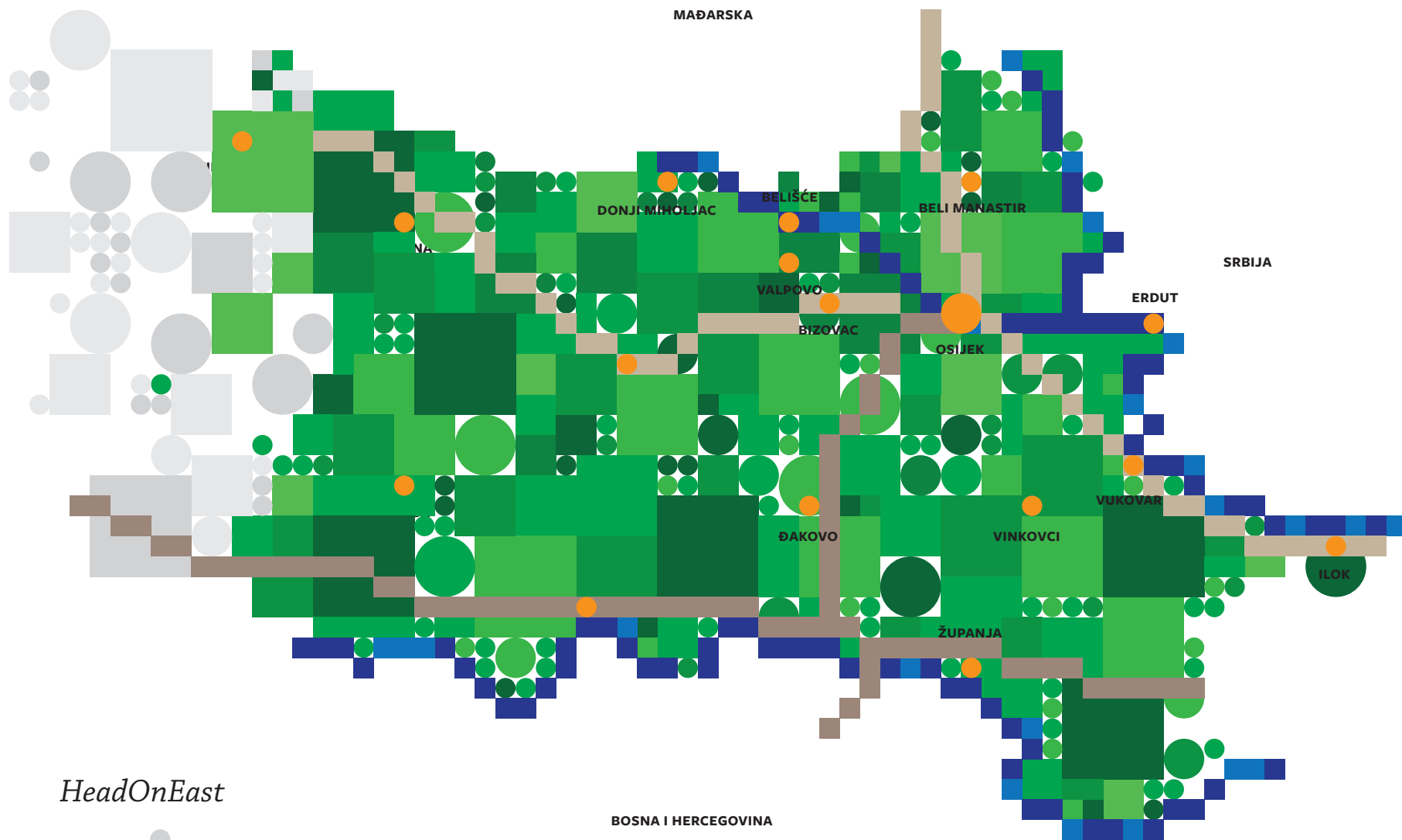
CROATIA



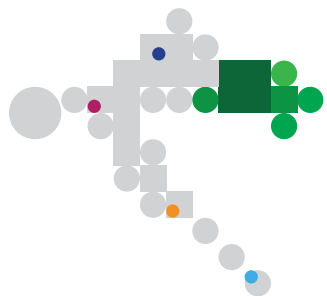
A kiadó nem garantálja az itt közzétett információk abszolút pontosságát, és nem vállal felelősséget ezen információk változásáért.

Az adatok begyűjtését bezárólag 2019. december 31.-ig végezték.





HeadOnEast



- ZAGREB
- RIJEKA
- SPLIT
- DUBROVNIK